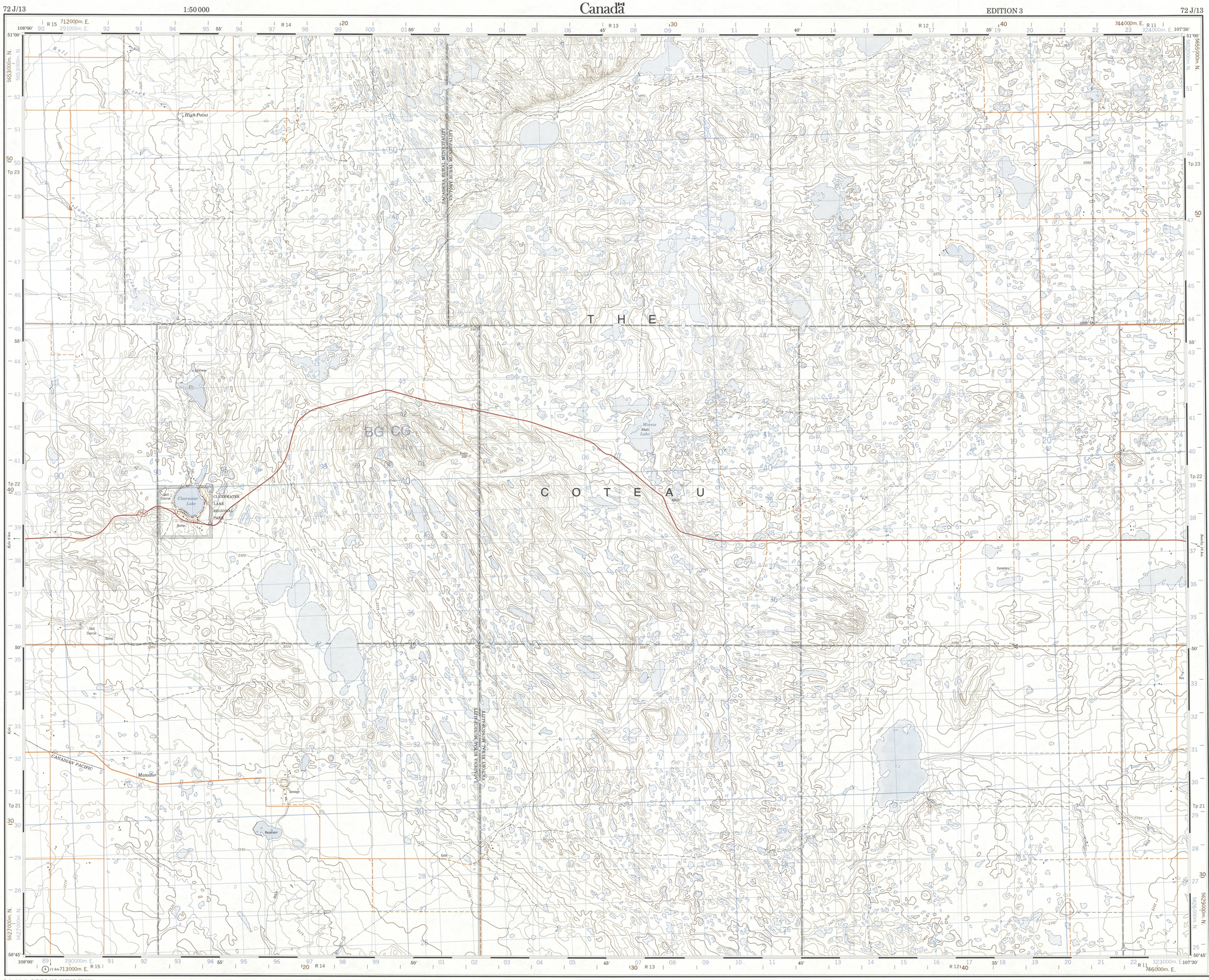



| Military users, refer to this map as: | SERIES A 742 SÉRIE |
|---|---|
| Référence de cette carte pour usage militaire: | MAP 72 J/13 CARTE |
| | EDITION 3 MCE ÉDITION |

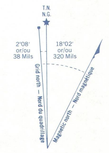
## GLOSSARY GLOSSAIRE

| | |
|---|---|
| Airfield | Terrain d'aviation |
| Arena | Aréna |
| City Limits | Limites de ville |
| Customs | Douane |
| Ditch | Fossé |
| Dugout | Abreuvoir |
| Dump | Dépotoir |
| Filtration Plant | Usine de filtration |
| Gas | Gaz |
| Golf Course | Terrain de golf |
| Junk Yard | Ferraille |
| Kiln | Four |
| Lookout | Belvédère |
| Mine Waste | Déblai de mine |
| Oil Wells | Puits de pétrole |
| Park | Parc |
| Rink | Patinoire |
| Senior Citizens Home | Foyer de l'âge d'or |
| Ski Area | Station de ski |
| String Bog | Fondrière à filaments |
| Surveyed Line | Ligne arpentée |
| Tank | Réservoir |
| Water | Eau |
| Winter Road | Chemin d'hiver |

For a complete glossary see reverse side
Pour un glossaire complet, voir au verso

## ABBREVIATIONS ABRÉVIATIONS

| | |
|---|---|
| Aband. | Abandoned, ée |
| C | Cemetery Cimetière |
| CO | County Comté |
| E | Elevator Elevateur |
| Fy | Ferry Traversier |
| IR | Indian Reserve Réserve indienne |
| H | Hospital Hôpital |
| L | Lot Lot |
| Micro | Microwave Micro-ondes |
| Mun | Municipality Municipalité |
| P | Post Office Bureau de poste |
| PH | Power House Centrale électrique |
| RCMP | Royal Canadian Mounted Police Gendarmerie Royale Canadienne |
| Res | Reservoir Réservoir |
| Trans Sta | Transformer Station Poste de transformateurs |
| TFL | Tree Farm Licence Licence de sylviculture |



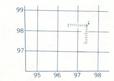

Use diagram only to obtain numerical values
APPROXIMATE MEAN DECLINATION 1981
FOR CENTRE OF MAP
Annual change decreasing 12.5'

N'utiliser le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques
DÉCLINAISON MOYENNE APPROXIMATIVE
AU CENTRE DE LA CARTE EN 1981
Variation annuelle décroissante 12.5'

ONE THOUSAND METRE
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID
ZONE 13
QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES
TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR

| GRID ZONE DESIGNATION DÉSIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE: | 100 000 m SQUARE IDENTIFICATION IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100 000 m |
|---|---|
| 13U | BG CG |

EXAMPLE OF METHOD USED TO GIVE A REFERENCE TO NEAREST 100 METRES
EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE POUR FIXER DES REPÈRES À 100 MÈTRES PRÈS




| REFERENCE POINT POINT DE REPÈRE | CHURCH - ÉGLISE (as above) (ci-dessus) |
|---|---|
| EASTING: Read number on grid line immediately to left of point. ABSCISSE: Noter le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche du repère: | 97 |
| Estimate tenths of a square from this line eastward to point. Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction est. | 5 |
| | 975 |
| NORTHING: Read number on grid line immediately below point. ORDONNÉE: Noter le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en-dessous du repère: | 98 |
| Estimate tenths of a square from this line northward to point. Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord: | 4 |
| GRID REFERENCE: RÉFÉRENCE AU QUADRILLAGE: | 984 / 9759984 |

Nearest similar grid reference 100 000 metres (about 62 miles)
La prochaine référence similaire est à 100 000 mètres (environ 63 milles)

BROWN NUMBERED TICKS INDICATE
THE 1000 METRE U.T.M. GRID
ZONE 12
LES AMORCES BRUNES NUMÉROTÉES REPRÉSENTENT
LE QUADRILLAGE DE 1000 MÈTRES T.U.M.

TABLEAU D'ASSEMBLAGE DU SYSTÈME NATIONAL DE RÉFÉRENCE CARTOGRAPHIQUE

| | | |
|---|---|---|
| 72 N/1 | 72 O/4 | 72 O/3 |
| 72 K/16 | 72 J/13 | 72 J/14 |
| 72 K/9 | 72 J/12 | 72 J/11 |

INDEX TO ADJOINING MAPS OF THE NATIONAL TOPOGRAPHIC SYSTEM

SUPERSEDED EDITION

MATADOR
72 J/13
EDITION 3

Produced by the SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES. Updated from aerial photographs taken in 1979. Culture check 1980. Published in 1981.

Copies may be obtained from the Canada Map Office, Department of Energy, Mines and Resources, Ottawa, or your nearest map dealer.

© 1981. Her Majesty the Queen in Right of Canada. Department of Energy, Mines and Resources.

| Roads: | Routes: | dual highway 2 chaussées séparées | more than 2 lanes plus de 2 voies |
|---|---|---|---|
| hard surface, all weather | pavée, toute saison | 2 lanes 2 voies | less than 2 lanes moins de 2 voies |
| hard surface, all weather | pavée, toute saison | 2 voies ou mieux 2 voies ou plus | less than 2 lanes moins de 2 voies |
| loose or stabilized surface, all weather | gravier, aggloméré, toute saison | | |
| loose surface, dry weather | de gravier, temps sec | | |
| unclassified streets | rues hors classe | | |
| cart track | de terre | | |
| trail, cut line or portage | sentier, percée ou portage | | |

FOR COMPLETE REFERENCE SEE REVERSE SIDE POUR UNE LISTE COMPLÈTE DES SIGNES, VOIR AU VERSO

# MATADOR
## SASKATCHEWAN
WEST OF THIRD MERIDIAN - OUEST DU TROISIÈME MÉRIDIEN

Scale 1:50 000 Échelle

Miles 1 0 1 2 3 Milles
Metres 1000 0 1000 2000 3000 4000 Mètres
Yards 1000 0 1000 2000 3000 4000 Verges

Information concerning location and precise elevation of bench marks can be obtained by writing to the Geodetic Survey, Surveys and Mapping Branch, Ottawa.

On peut obtenir des renseignements sur le lieu et l'altitude exacte des repères de nivellement en écrivant aux Levés géodésiques, Direction des levés et de la cartographie, Ottawa.

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS
Metres 30 20 10 0 50 100 150 200 250 300 Mètres
Feet 100 50 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000 Pieds

CONTOUR INTERVAL 25 FEET
Elevations in Feet above Mean Sea Level
North American Datum 1927
Transverse Mercator Projection

ÉQUIDISTANCE DES COURBES 25 PIEDS
Altitudes en pieds
Système de référence géodésique nord-américain, 1927
Projection transverse de Mercator

ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES

Établie par la DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES. Mise à jour à l'aide de photographies aériennes prises en 1979. Vérification des ouvrages en 1980. Publiée en 1981.

Ces cartes sont en vente au Bureau des Cartes du Canada, ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa, ou chez le vendeur le plus près.

© 1981. Sa Majesté La Reine du Chef du Canada. Ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources.

Energy, Mines and Resources Canada Énergie, Mines et Ressources Canada